



COUP D'ŒIL 2023

POLITIQUE EXTÉRIEURE
DU CANTON DE GENÈVE



REPUBLIQUE
ET CANTON
DE GENÈVE

POST TENEBRAS LUX

©HEMELKA

GENÈVE, UNE IDENTITÉ SUISSE, TRANSFRONTALIÈRE ET INTERNATIONALE



Dans son programme de législature présenté fin 2023, le Conseil d'Etat a souligné la triple identité du canton de Genève, à la fois suisse, transfrontalière et internationale.

Une identité suisse, d'abord : ces dernières années, les liens de notre canton avec les instances fédérales et intercantionales se sont resserrés. Quelques jours après la présentation de son programme de législature, le Conseil d'Etat in corpore s'est déplacé à Berne afin d'y célébrer l'Escalade et d'échanger avec les partenaires fédéraux. Le gouvernement genevois se rend régulièrement dans la capitale fédérale pour nourrir ses liens avec la Confédération. Souvent, l'on a tendance à souligner ce qui nous oppose. Mais Genève est plus attachée à la Suisse que ce que l'on veut bien penser. Pour le gouvernement genevois, il est prioritaire de travailler à des objectifs communs par le dialogue, l'échange et la coopération, par un enrichissement mutuel. Sa sortie de décembre 2023 était la troisième à Berne en moins de quatre ans. Précédemment, il s'y était rendu notamment en juin 2021, afin de déposer le projet d'agglomération 4. Le résultat concret figure dans ce coup d'œil : c'est la reconnaissance fédérale apportée au PA4.

Une identité transfrontalière, ensuite. Ces dernières années, le statut de bassin de vie binational du canton de Genève a été renforcé. Il s'agit désormais de renforcer la collaboration avec les autorités voisines, et d'adapter la gouvernance transfrontalière aux enjeux et flux actuels. Parmi les enjeux majeurs figurent bien entendu la transition écologique et la mobilité. Mais de manière plus générale, il reste primordial de faire entendre la voix d'un canton transfrontalier, qui sait combien des relations de voisinage saines contribuent à notre dynamisme économique. Ainsi, le Conseil d'Etat s'est largement engagé afin de stabiliser nos relations avec l'Union européenne. Le soutien au Conseil fédéral dans la consolidation de ces liens figure également dans son programme de législature pour les années à venir.

Une identité internationale, enfin. Car Genève reste un lieu universel de dialogue, de coopération et de règlement pacifique des différends. D'ailleurs, le Conseil d'Etat a saisi l'opportunité de son dernier déplacement à Berne pour souligner l'importance de la Genève internationale dans un monde en transition, polarisé, marqué par des crises multiples.

Le soin apporté à la triple identité de Genève est un objectif phare du Conseil d'Etat. Il s'engage à promouvoir une Genève ouverte, innovante, internationale et engagée dans ses relations avec ses partenaires. Il s'engage aussi à renforcer le statut de métropole transfrontalière du Grand Genève. Que ce coup d'œil qui tire un bilan de l'année 2023 soit donc également un prélude à une législature riche en échanges et en coopération !

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Antonio Hodgers'. The signature is fluid and cursive, with a large initial 'A' and 'H'.

Antonio Hodgers
Président du Conseil d'Etat

FOCUS 2023

LES GARES RÉNOVÉES DU TÉLÉPHÉRIQUE DU SALÈVE RETROUVENT DE LEUR SUPERBE

Après deux années de fermeture en raison des travaux de rénovation de ses deux gares, le Téléphérique a repris du service le 12 septembre 2023.

Les élus franco-genevois assurant la gestion commune du Téléphérique ont décidé d'une réhabilitation totale des gares pour préserver et valoriser l'œuvre de l'architecte genevois Maurice Braillard tout en apportant un regard contemporain à ce symbole du patrimoine trans-frontalier. La rénovation a tenu compte des exigences environnementales pour respecter le site naturel protégé du Salève.

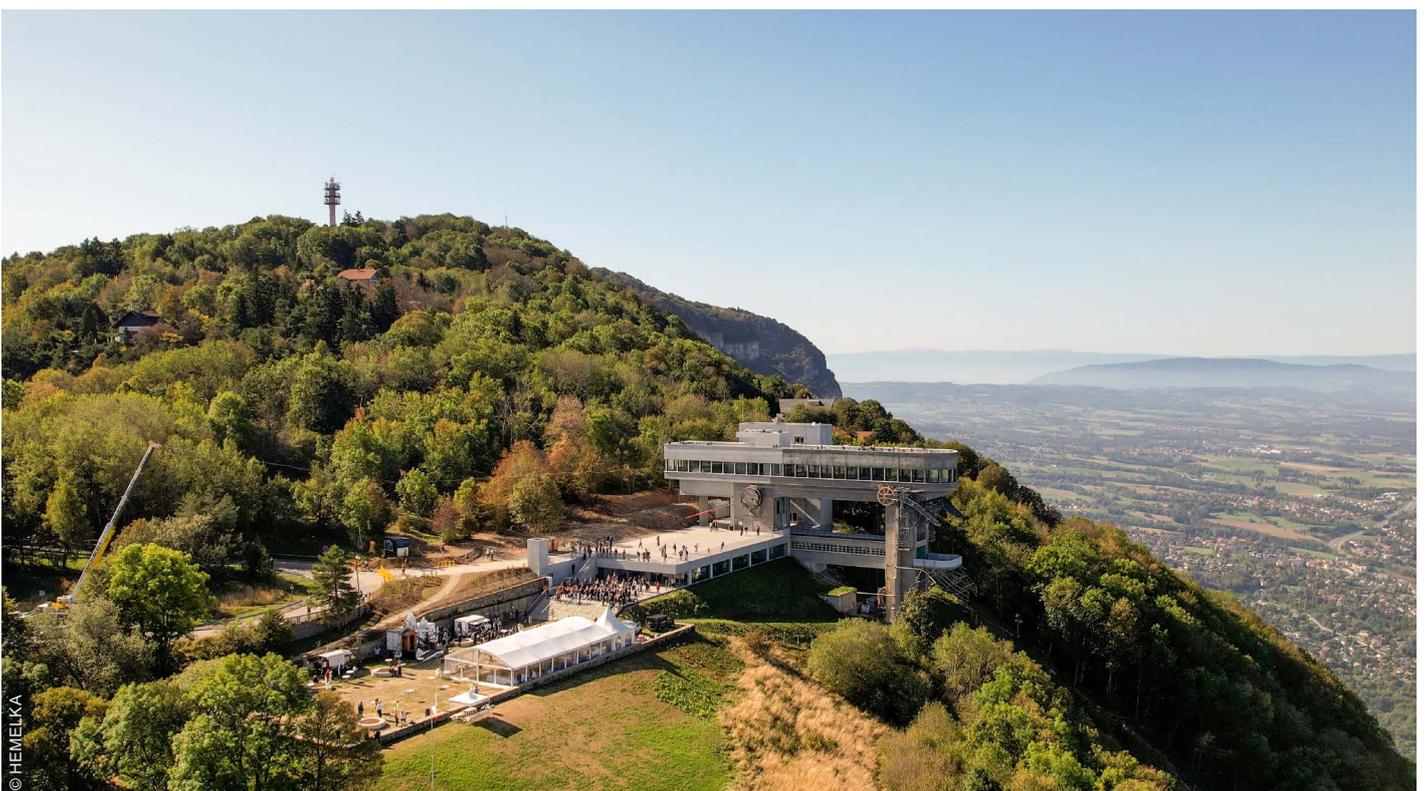
Pour la mise en valeur du bâtiment initial, les architectes Devaux & Devaux ont eu à cœur de réaligner le restaurant imaginé par Maurice Braillard,

ainsi qu'une terrasse panoramique, offrant une vue époustouflante sur les Alpes, le lac Léman et le Grand Genève.

Des sentiers de randonnée au mur d'escalade, de l'aire de jeux aux baptêmes de parapente, les visiteurs pourront s'essayer à quelques sports de montagne et s'imprèneront de nature et de grand air. Une exposition didactique sensibilise les visiteurs à la préservation de la flore et de la faune locale; un espace atelier pédagogique destiné aux enfants leur permet de découvrir les secrets du Salève.

Pour en savoir davantage, consultez le [site Internet du Téléphérique](#) ou, mieux encore, découvrez les lieux en vous rendant au sommet du Salève.

Gare haute rénovée du Téléphérique





Soirée Suisse du 25 septembre à Bruxelles

ENJEUX FÉDÉRAUX

DES RELATIONS SOLIDES ET ENGAGÉES AVEC L'EUROPE

Les relations avec l'Union européenne revêtent un caractère stratégique pour le canton de Genève, au cœur d'une agglomération européenne et transfrontalière. Le Conseil d'Etat s'est engagé tout au long de l'année pour un renouvellement des relations entre la Suisse et l'UE via une base institutionnelle partagée, qui puisse consolider la voie bilatérale et affirmer de nouvelles ambitions de coopérations dans des domaines vitaux pour notre pays. Membre de la Commission Europe de la Conférence des gouvernements cantonaux, le canton de Genève a activement participé à l'élaboration de l'état des lieux des cantons en matière de politique européenne, adopté à l'unanimité en mars 2023, qui appelle à l'ouverture des négociations avec l'UE pour garantir la stabilité et le développement des accords bilatéraux.

Une délégation du Conseil d'Etat s'est rendue à Bruxelles en septembre, où le canton de Genève était hôte d'honneur de la soirée Suisse, rendez-vous annuel organisé par la Confédération et réunissant près de 600 personnes issues des institutions européennes, des médias ou encore du monde économique. En marge de cet événement, la délégation a rencontré un certain nombre de personnalités européennes pour s'entretenir sur l'attractivité de Genève et de son économie, la protection du marché du travail et les conditions d'accès au marché européen, y compris pour les milieux académiques.



Opération aux HUG

LA BATAILLE AUTOUR DES PRIMES D'ASSURANCE-MALADIE SE POURSUIT

Les primes d'assurance-maladie pèsent de plus en plus lourdement dans le budget des ménages genevois. Parmi les nombreux sujets ayant trait à la santé, discutés à Berne, l'enjeu des réductions individuelles des primes a mobilisé le Conseil d'Etat, particulièrement sur le contre-projet à l'initiative d'allègement des primes (initiative 10%). Différentes versions étaient discutées au Parlement, dont certaines prévoyaient une augmentation de la contribution de la Confédération aux cantons pour les réductions individuelles de primes, ce qui aurait permis de fortement soulager les finances cantonales. Genève est en effet l'un des trois cantons en Suisse qui prévoit déjà un plafonnement des primes à 10% du revenu. Malheureusement, une version sans effet positif pour Genève a été retenue par les Chambres fédérales.

Autre enjeu lié à la santé, une modification de la LAMaL a été proposée par le Conseil fédéral afin que les résidents de l'Union européenne affiliés à l'assurance obligatoire soient compris dans le calcul de la compensation des risques. A l'heure actuelle, les primes d'assurance-maladie pour les frontaliers sont significativement plus basses que celles de la population genevoise. Pour Genève, une telle adaptation permettrait de baisser les primes de près de 2,3%. Les travaux se poursuivront en 2024.

BRISER LA MARMITE ET CHANTER LE CÉ QU'È LAINÔ À BERNE

Le Conseil d'Etat s'est rendu in corpore à Berne le 11 décembre dernier afin de fêter l'Escalade en invitant les parlementaires fédéraux et les partenaires du canton de Genève. Le renouvellement politique du Conseil d'Etat et des Chambres était une opportunité idéale pour mettre en avant cette tradition au Palais fédéral. La compagnie 1602 ainsi que la Mère Royaume ont d'ailleurs accompagné ce déplacement et Madame la Conseillère fédérale Elisabeth Baume-Schneider a pour la première fois brisé la marmite avant de

déguster la traditionnelle soupe de légumes genevois. Ce moment de partage et de convivialité a marqué la volonté du Conseil d'Etat de se rapprocher de Berne et de faire connaissance avec les nouveaux élus. Le Conseil d'Etat se mobilisera au cours de cette nouvelle législature pour défendre à Berne les dossiers emblématiques pour Genève tels que la stabilisation de nos relations avec l'Union européenne, la défense de la Genève internationale et les enjeux de mobilité et de transport pour notre canton.



Bris de la marmite au Palais fédéral

SUCCÈS CONFIRMÉ POUR LE PROJET D'AGGLOMÉRATION 4 (PA4)

Le Conseil d'Etat se réjouit de la reconnaissance fédérale apportée au PA4. En effet, les chambres ont voté l'arrêté fédéral sur les crédits d'engagement alloués à partir de 2024 pour les contributions aux mesures prises dans le cadre du programme en faveur du trafic d'agglomération. Ce vote confirme le financement fédéral de 143 millions pour le canton de Genève. Il s'agit d'un succès pour cette politique publique qui permet le développement de l'agglomération franco-valdo-genevoise. Ce financement couronne un travail de sélection et de mesures ciblées qui auront un impact positif sur la mobilité dans notre canton et au-delà.

La future extension de la Gare de Cornavin, les deux voies vertes de Bernex et Versoix mais aussi un fort investissement dans les aménagements de mobilité douce et l'extension des trams d'Annemasse et de Ferney Voltaire, constituent les mesures phares de ce projet.

Le Conseil d'Etat s'engage pour une réalisation rapide des mesures et planifie déjà la suite avec le PA5.



Vue de synthèse de la prolongation du tram d'Annemasse (ligne 17)



© Loris Von Siebenthal / Etat de Genève

Barrage du Seujet

ADOPTION PAR LE PARLEMENT DE LA LOI SUR L'APPROVISIONNEMENT EN ÉLECTRICITÉ

Après des années de débats, un refus populaire et un rejet en vote final aux Chambres fédérales d'actes ayant trait à l'énergie, une loi mêlant efficacité énergétique et approvisionnement en électricité a été adoptée par le parlement fédéral en automne. La loi sur l'approvisionnement en électricité vise à garantir un approvisionnement fiable en renforçant la production des énergies renouvelables.

Le Conseil d'Etat a soutenu des objectifs élevés d'économies d'énergie en développant, aux côtés de la députation genevoise et des commissions fédérales spécialisées, des modèles

permettant aux fournisseurs d'électricité appliquant des mesures d'efficacité de répercuter une partie de leurs coûts sur les consommateurs. Il poursuit sur cette ligne en soutenant des objectifs élevés dans la révision de la loi sur le CO₂ actuellement en processus parlementaire. Ces deux législations sont à développer conformément aux prescriptions de la Loi sur le climat approuvée par le peuple suisse en juin 2023.



Place des Nations

LA GENÈVE INTERNATIONALE RENCONTRE LES PARLEMENTAIRES FÉDÉRAUX

Plus que jamais, Genève est le point de contact de la Suisse vers le monde. La diversité et l'importance des organisations internationales présentes dans notre canton impactent quotidiennement la vie des Suisses et des habitants de la planète. Le Conseil d'Etat s'engage activement à faire connaître cette Genève internationale à Berne. À ce titre, il soutient l'intergroupe parlementaire « Genève internationale » depuis plusieurs années. Il s'agit d'une interface privilégiée entre parlementaires fédéraux et acteurs de la Genève internationale. Dans ce cadre, les parlementaires ont échangé et débattu cette année avec Monsieur Patrick Odier sur les défis de la finance durable. Cette dernière s'impose aujourd'hui comme une nécessité et une réponse aux risques du changement climatique. En collaboration avec l'intergroupe Croix-Rouge, la présidente du CICR, Madame Mirjana Spoljaric Egger a également présenté aux parlementaires

les défis auxquels fait face son organisation et son rôle dans les conflits. Cet engagement sera poursuivi lors de la nouvelle législature fédérale.

La venue des sous-commissions des finances en charge des questions internationales a constitué un autre élément fort de la défense des intérêts de la Genève internationale sur la scène fédérale. Les parlementaires, sous la présidence de Monsieur Erich Ettlin se sont entretenus notamment avec le CICR. Un dîner en leur honneur a été partagé par Madame la Conseillère d'Etat Nathalie Fontanet.

ENJEUX TRANSFRONTALIERS

LE GRAND GENÈVE S'ENGAGE POUR LA TRANSITION ÉCOLOGIQUE

Le jeudi 16 janvier 2023, les huit collectivités du Grand Genève ont signé la Charte de la transition écologique. Cette charte détermine la vision et le cadre d'action des autorités du Grand Genève dans une perspective à 2050. Elle fixe dix objectifs environnementaux et sociaux pour encadrer à la fois les démarches communes et celles que doit réaliser chaque entité sur son territoire. Parmi ces objectifs 2050 : la neutralité carbone et la réduction de l'empreinte globale du Grand Genève, la préservation des ressources en eau et en sous-sol, la qualité de l'air, la lutte

contre le bruit et une espérance de vie améliorée pour les habitants au-delà de 70 ans. Cette Charte est un premier pas, le suivant consiste en la mise sur pied d'un programme d'action ambitieux accompagné des ressources nécessaires pour parvenir à des résultats concrets.

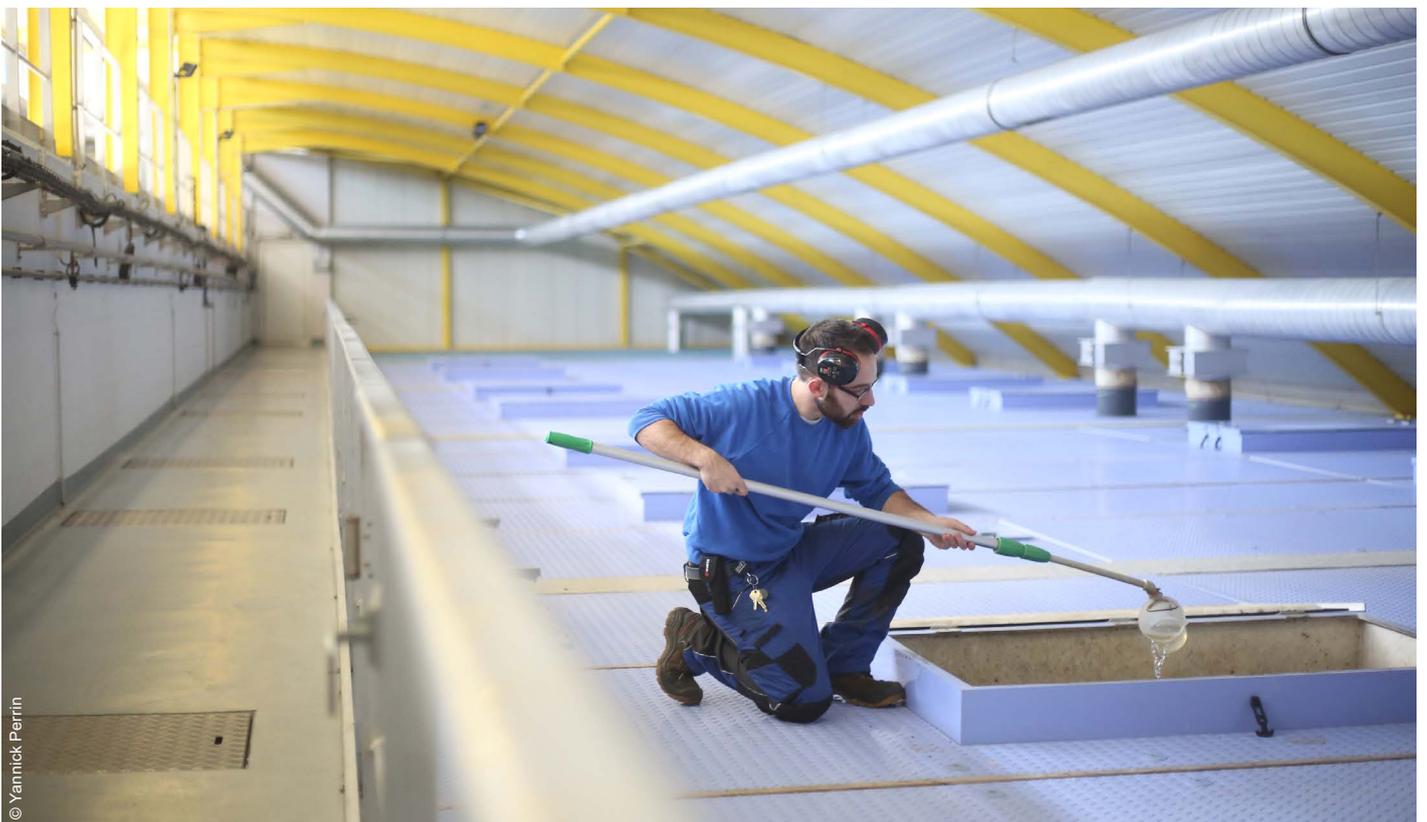
Kidical Mass à Genève



DES PROJETS FRANCO-GENEVOIS CONCRETS ET INNOVANTS GRÂCE À INTERREG

Lancé officiellement en été 2022, le programme INTERREG VI France-Suisse a sélectionné au cours de l'année 2023 les premiers projets transfrontaliers, qui concrétisent ainsi le démarrage de cette nouvelle programmation. Le canton de Genève participe à INTERREG depuis la première édition du programme au début des années 1990, avec une implication croissante reflétant le dynamisme de la coopération transfrontalière et le développement du Grand Genève. Ainsi, sur les douze projets programmés en 2023 sur toute la frontière franco-suisse, sept impliquent des acteurs genevois.

Parallèlement à des financements européens et fédéraux, ces démarches ont obtenu aussi le soutien du canton en vertu de leur caractère innovant et de leur impact sur le territoire franco-genevois. A titre d'exemple, le projet INTERSTEP prévoit la création d'un traitement mutualisé des micropolluants présents dans les eaux traitées des stations d'épuration de Villette (Suisse) et d'Ocybèle (France), le projet Trial match est, quant à lui, le fruit d'une collaboration entre les Hôpitaux universitaires de Genève et le Centre Léon Bernard de Lyon en matière d'essais cliniques et de recherche en oncologie, et le projet Acteurs Tourisme Léman œuvre à la constitution d'une plateforme d'échange transfrontalière pour les professionnels du tourisme ainsi que d'un observatoire du tourisme à l'échelle lémanique.



Station d'épuration d'Ocybèle (France)



*Le Président du Conseil d'Etat accueille Monsieur Laurent Wauquiez,
Président de la Région Auvergne-Rhône-Alpes*

CONSOLIDATION DES LIENS AVEC L'ENSEMBLE DES PARTENAIRES FRANÇAIS

Centre d'une métropole transfrontalière, Genève fonctionne désormais à l'échelle de l'agglomération. Elle vit en interdépendance avec les territoires limitrophes vaudois et français. Conscient de cette réalité, le Conseil d'Etat a veillé à consolider ses liens avec l'ensemble des autorités françaises. Au-delà des échanges réguliers dans le cadre des organismes de coopération transfrontalière, il a intensifié le dialogue avec les représentants des différents échelons institutionnels français, de façon à construire les partenariats adaptés aux enjeux de notre bassin de vie et au développement des infrastructures d'importance régionale.

Le gouvernement cantonal a reçu Madame Marion Paradas, nouvelle Ambassadrice de France en Suisse et Monsieur Clément Leclerc, nouveau Consul général de France à Genève, pour aborder différents thèmes d'actualité avec les représentants de l'Etat français en Suisse.

Une délégation du Conseil d'Etat a accueilli Monsieur Laurent Wauquiez, Président de la Région Auvergne-Rhône-Alpes, pour une visite qui a été l'occasion d'affirmer les enjeux communs entre Genève et Lyon, pour promouvoir un territoire attractif, et innovant en matière de transition écologique, d'excellence économique et d'employabilité. Les contacts se sont aussi intensifiés avec les représentants des départements de l'Ain et de la Haute-Savoie ainsi qu'avec ceux des communautés de communes voisines.

En novembre 2023, la visite d'Etat du Président Emmanuel Macron a été l'occasion de renforcer les liens entre autorités suisses et françaises. Monsieur Hodgson a rappelé l'importance du statut binational de la métropole du Grand Genève pour accueillir les futurs développements du CERN.



Route direction Soral

POURSUITE DU TRAVAIL POUR RÉDUIRE LA MOBILITÉ PENDULAIRE SUR LES AXES SECONDAIRES

Le dynamisme économique et l'essor démographique de l'agglomération transfrontalière engendrent une croissance de déplacements qui doit être maîtrisée. Le Conseil d'Etat a poursuivi son engagement pour réduire la mobilité pendulaire individuelle et les nuisances associées à celle-ci. Il a notamment engagé des discussions avec les autorités françaises autour du financement de projets structurants en faveur de l'amélioration de la mobilité transfrontalière.

D'autre part, le canton a continué le travail avec l'ensemble des partenaires concernés visant à réduire le trafic sur les axes secondaires transfrontaliers. Fin novembre, il a décidé de créer un nouveau dispositif « petites douanes » sur le couloir Bardonnex, Veyrier, Troinex, Plan-les-Ouates, qui vient s'ajouter

aux autres démarches : « Genève Sud » (région d'Avusy, Chancy, Perly-Certoux et Soral), Chablais (région de Jussy, Presinge et Puplinge) et nord du canton (vers Collex-Bossy, Bellevue et Genthod). Sur l'ensemble des secteurs concernés, le canton a insisté sur la nécessité d'une approche cohérente. L'offre des transports publics et les mesures en faveur du covoiturage ont ainsi été renforcées, tandis que les horaires d'ouverture de quelques postes-frontières et les feux de régulation mis en place ont été adaptés pour réguler davantage la circulation.

AU-DELÀ DES FRONTIÈRES CANTONALES

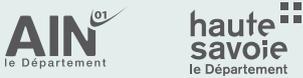
Le service des affaires européennes, régionales et fédérales (SAEF) est chargé de mettre en œuvre la politique extérieure du canton de Genève.

En appui au Conseil d'État, il agit de manière transversale pour la promotion des intérêts genevois sur les scènes fédérale, intercantonale, régionale et transfrontalière.

Le SAEF joue le rôle d'interface entre les services du canton, ainsi que le réseau de partenaires externes. Il apporte son expertise sur les dossiers de politique extérieure et veille à la coordination des démarches genevoises au-delà des frontières cantonales.



PRINCIPAUX ORGANISMES TRANSFRONTALIERS

QUI	MEMBRES
 <p>CRFG comité régional franco-genevois www.crfginfo.org</p>	<p>Suisse</p>  <p>France</p> 
 <p>CONSEIL DU LEMAN AIN HAUTE-SAVOIE VAUD VALAIS GENEVE</p>	<p>Suisse</p>  <p>France</p> 
 <p>Grand Genève AGGLOMÉRATION FRANCO-VALDO-GÉNEVOISE</p>	<p>Suisse</p>  <p>France</p> 

MISSIONS	ACTIONS
<p>Création en 1973</p> <ul style="list-style-type: none"> • Constitue le lieu privilégié des discussions entre le canton de Genève et l'Etat français • Offre une plateforme institutionnelle pour les questions transfrontalières réunissant l'ensemble des autorités de Lausanne à Lyon • Cible le traitement des questions régaliennes : santé, sécurité, éducation et problèmes de voisinage • Assure le suivi de la compensation financière genevoise versée aux départements de l'Ain et la Haute-Savoie 	<ul style="list-style-type: none"> • Arbitrage des questions de voisinage : scolarisation des enfants frontaliers, trafic pendulaire, impacts transfrontaliers des grandes infrastructures • Traitement des questions sanitaires : flux de personnel de santé et accès transfrontalier aux soins • Coopérations policière et douanière • Sensibilisation des autorités nationales sur les enjeux réglementaires : télétravail transfrontalier, assurances sociales des frontaliers • Plateforme d'échanges lors de crises : pandémie, ressource en eau en cas de sécheresse, délestage énergétique • Observation statistique du territoire transfrontalier
<p>Création en 1987</p> <ul style="list-style-type: none"> • Réunit les 3 cantons et les 2 départements français de l'espace lémanique pour collaborer sur les thématique d'économie, de mobilité, d'environnement et de culture • Promeut l'espace et l'identité lémanique au travers de projets communs intégrant les acteurs de la société civile • Fournit un espace de concertation élargi pour échanger sur des problématiques transfrontalières 	<ul style="list-style-type: none"> • Journées thématiques annuelles organisées par les Union lémaniques en faveur du tissu économique (entreprises, artisanat et agriculture) • Objectif Découverte Léman : mise en réseau des acteurs du tourisme et création d'une passerelle d'interconnexion des données • Moustique tigre : campagne de prévention et de sensibilisation et publication d'une cartographie • Soutien à la culture (musique, festival pour enfants et lecture) • Schéma de cohérence lémanique des transports : cartographie numérique pour valoriser la mobilité multimodale • Soutien aux événements sportifs en faveur de la jeunesse
<p>Création en 2013</p> <ul style="list-style-type: none"> • Réunit les collectivités compétentes sur le périmètre de la métropole binationale genevoise • Organise le développement de l'agglomération franco-valdo-genevoise dans ses trois domaines de compétence : la mobilité, l'aménagement du territoire et la transition écologique • Pilote les démarches liées à la politique des agglomérations développée par la Confédération 	<ul style="list-style-type: none"> • Elaboration des générations de projets d'agglomération • Coordination des planifications transfrontalières (aménagement du territoire, mobilité, environnement) • Elaboration de la Vision territoriale transfrontalière (VTT) 2050 • Elaboration et mise en œuvre de la Charte pour la transition écologique signée en 2023 • Edition annuelle de La Nuit est belle depuis 2019 • Création du Prix Agricole du Grand Genève pour favoriser les bonnes pratiques • Voie verte et Application mobile GéoVélo

EN SAVOIR PLUS

Service des affaires européennes, régionales et fédérales

Réponses genevoises aux consultations fédérales

Résultats des votations populaires à Genève sur des objets fédéraux

Représentations du Conseil d'Etat au sein des conférences intercantionales

Rapport annuel de la CdC

Rapport annuel de la CGSO

Métropole lémanique

Représentations du Conseil d'Etat au sein des instances transfrontalières

Schéma des principales instances transfrontalières

Rapport annuel du CRFG

Rapport annuel du Conseil du Léman